



**АРМЕД®**  
NON PROGREDI, EST REGREDI

# ПАСПОРТ И РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

*До начала эксплуатации подробно  
ознакомьтесь с настоящим  
Руководством!*



*Кресло-коляска для инвалидов Armed*

**FS804LABJ**

[www.armed.ru](http://www.armed.ru)

## ВВЕДЕНИЕ

Кресло-коляска для инвалидов **Armed: FS804LABJ** (далее по Руководству - кресло-коляска) предназначена для передвижения больных и инвалидов с частичной утратой функций опорно-двигательного аппарата в условиях помещений и на площадках с твердым покрытием. Передвижение осуществляется при помощи сопровождающего лица.

Для того, чтобы исключить вероятность травмирования пользователя или повреждения оборудования не пренебрегайте рекомендациями данного Руководства и общими требованиями безопасности.

## ПОКАЗАНИЯ

- Болезни системы кровообращения, нервной системы, органов пищеварения, мочеполовой системы, злокачественных новообразований;
- паралич или ампутация нижних конечностей;
- повреждения или деформация конечностей;
- повреждения суставов (не на обеих руках) или контрактуры;
- другие заболевания опорно-двигательного аппарата.

## ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

- Невозможность сохранения сидячего положения;
- тяжелые нарушения вестибулярного аппарата;
- потеря функциональности обеих рук;
- психические расстройства;
- ограниченная или недостаточная способность к ориентации;
- наркотическое или алкогольное воздействие.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ

Параметр	Величина
Габариты в рабочем состоянии ( $\pm 5\%$ ), мм	820x440x880
Габариты в сложенном состоянии ( $\pm 5\%$ ), мм	700x210x880
Ширина сиденья ( $\pm 5\%$ ), мм	360
Глубина сиденья ( $\pm 5\%$ ), мм	370
Высота сиденья ( $\pm 5\%$ ), мм	450
Ширина между поручнями ( $\pm 5\%$ ), мм	400
Высота спинки ( $\pm 5\%$ ), мм	380
Диаметр колес (передние/задние) ( $\pm 5\%$ ), мм	125/200
Масса (нетто/брутто) ( $\pm 5\%$ ), кг	7,4/9
Грузоподъемность, кг	100
Габариты транспортной упаковки ( $\pm 5\%$ ), мм	750x250x660

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием необходимо проконтролировать надежность крепления всех деталей кресла-коляски;
- Для преодоления препятствий обязательно используйте выездные пандусы и платформы;
- Имейте в виду, что при изменении положения центра тяжести за счет смещения тела или изменения нагрузки на кресло-коляску, а также наклоне на угол более 10 градусов, повышается опасность опрокидывания;

- При посадке и высадке с кресла-коляски колеса необходимо поставить на стояночный тормоз;
- При посадке и высадке не наступайте на подножки;
- При движении без торможения в направлении препятствия (бордюр, ступенька и т.д.) имеется опасность выпадения из кресла-коляски вперед;
- Не превышайте грузоподъемность кресла-коляски;
- Прежде чем в одиночку выполнить какое-то незнакомое действие по использованию кресла-коляски, сделайте его под чьим-либо присмотром;
- Не тянитесь за чем-либо через спинку кресла-коляски – велик риск опрокинуть кресло-коляску;
- **Сопровождающее лицо должно:**
  - проверить ходовые качества кресла-коляски;
  - предупреждать пользователя о планируемых действиях, особенно при наклоне кресла-коляски;
  - не разгонять кресло-коляску слишком быстро, не изменять резко направление движения;
  - не оставлять пользователя в кресле-коляске без присмотра, даже, если кресло-коляска стоит на тормозе;
  - следить, чтобы колени и локти пользователя не задевали дверных проёмов и косяков;
  - ни при каких обстоятельствах не отпускать кресло-коляску при движении в гору или с неё;
  - ни в коем случае не наклонять кресло-коляску вперед;
  - чтобы съехать с бордюра, развернуть кресло-коляску задними колёсами вперед, спустить её сначала на задних колёсах, затем опустить передние при отсутствии пандуса;
  - при преодолении бордюра наклонить кресло-коляску к себе, поставить на бордюр передние колёса, затем подтянуть задние при отсутствии пандуса;
  - проводить регулярные осмотры кресла-коляски.

## ОПИСАНИЕ



Рис. 1

## ПОДНОЖКИ

Кресло-коляска оснащена единой, несъемной, складной подножкой. На раме кресла-коляски предусмотрена мягкая тканевая опора для ног.

## ПОДЛОКОТНИКИ

Кресло-коляска оснащена откидными подлокотниками. Подлокотники имеют мягкие накладки на поручнях.

#### ТОРМОЗА

Кресло-коляска оснащена слева и справа стояночными тормозами.

Стояночный тормоз нельзя использовать при движении, только для стоянки.

Дополнительно на ручках управления предусмотрены ручные тормоза.

#### КОЛЕСА

Кресло-коляска оснащена колесами, имеющие задние и передние цельнолитые шины.

#### РЕМЕНЬ БЕЗОПАСНОСТИ

Кресло-коляска оснащена ремнем безопасности, который крепится по бокам основания сиденья, регулируется по длине и имеет надежную застежку.

#### РАМА

Рама кресла-коляски изготовлена из металлического сплава с хромовым покрытием.

#### СИДЕНЬЕ И СПИНКА

Спинка и сиденье выполнены из мягкого, прочного, влагонепроницаемого материала.

Сзади спинки предусмотрен удобный карман на липучке.

#### ПОДГОТОВКА К ЭКСПЛУАТАЦИИ

##### СКЛАДЫВАНИЕ И РАСКЛАДЫВАНИЕ

Кресло-коляска складывается и раскладывается без инструмента.

Извлеките кресло-коляску из упаковки. Кресло-коляска поставляется в сложенном виде.

Надавите на направляющие сиденья, чтобы разложить кресло-коляску по ширине.

Переведите ручки управления в рабочее положение до щелчка фиксатора.

Подножку и подлокотники опустите до необходимого уровня таким образом, чтобы они прочно зафиксировали свое положение.

Складывание кресла-коляски производится в обратном порядке.



Рис. 2  
ЭКСПЛУАТАЦИЯ

#### ПОСАДКА И ВЫСАДКА

##### Посадка и высадка спереди

1. Поставьте кресло-коляску на стояночный тормоз;
2. Сложите вверх подножку;
3. При помощи сопровождающего лица переместите пользователя;
4. Опустите подножку и поставьте на нее ноги.
5. Пристегните ремень безопасности.

##### Посадка и высадка с боковой стороны

1. Поставьте кресло-коляску на стояночный тормоз;
2. Откиньте подлокотник со стороны, с которой будет пересаживаться пользователь;
3. Сложите подножку;
4. При помощи сопровождающего лица переместите пользователя;
5. Разместите подлокотник и подножку в исходное положение;

6. Пристегните ремень безопасности.

#### ПРИВЕДЕНИЕ В ДВИЖЕНИЕ И ТОРМОЖЕНИЕ

Сопровождающее лицо может приводить кресло-коляску в движение и управлять ею с помощью предусмотренных для этого ручек управления. Сопровождающее лицо должно быть физически и психически в состоянии тормозить кресло-коляску собственными силами. Для парковки используется стояночный тормоз.

#### УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Производите дезинфекцию кресла-коляски в соответствии с ОСТ 42-21-2-85. Наружные поверхности кресла-коляски обрабатывают способом протирания дезинфицирующими средствами, зарегистрированными и разрешенными в РФ для дезинфекции поверхностей в режиме, регламентированном действующими документами по применению дезинфицирующих средств, утвержденными в установленном порядке.

#### ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

Кресло-коляска в упаковке производителя должна храниться в закрытом помещении при температуре от +5 °С до +40 °С и относительной влажности до 80%.

В воздухе помещения не должно содержаться примесей, вызывающих коррозию.

Кресло-коляску транспортируют всеми видами транспорта, в крытых транспортных средствах в соответствии с требованиями ГОСТ Р 50444-92 и правилами перевозки грузов, действующими на каждом виде транспорта.

Транспортировка и хранение кресла-коляски без упаковки завода-изготовителя не гарантируют сохранность кресла-коляски. Повреждения кресла-коляски в результате транспортировки и хранения без упаковки завода-изготовителя устраняются потребителем.

Кресло-коляска не содержит вредных веществ и компонентов, представляющих опасность для здоровья людей и окружающей среды в процессе и после окончания срока службы и при утилизации.

Утилизация кресла-коляски осуществляется отдельно по группам материалов, согласно соответствующей нормативной документации.

#### КОМПЛЕКТАЦИЯ

- |                   |        |
|-------------------|--------|
| 1. Кресло-коляска | 1 шт.  |
| 2. Набор ключей   | 1 шт.  |
| 3. Руководство    | 1 экз. |

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Предприятие-изготовитель систематически ведет работу по улучшению конструкции кресла-коляски, поэтому возможны некоторые изменения, не отраженные в настоящем Руководстве.

#### СВЕДЕНИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Кресло-коляска для инвалидов **Armed: FS804LABJ** соответствует техническим условиям признана годной для эксплуатации.

Регистрационное удостоверение № ФСЗ 2010/07912 действительно с 26.11.2010 г.

Изготовитель: "Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, (Ltd.)",

5 Xingfu RD, zone A, Shishan Industrial Park, Nanhai District, Foshan City, China

"Фошан Донфанг Медикал Эквипмент Мануфактори (Лтд)",

5 Ксингфу РД, зона А, Шишан Индустриал Парк, Нанхай Дистрикт, Фошан Сити, Китай

Дистрибьютор: ООО «Медконтракт»

195197, г. Санкт-Петербург, пр. Маршала Блюхера, д. 21, корп. 3, лит. А, пом. 13-Н, тел.: (81 702-73-02

Срок службы - не менее 5 лет.

Гарантийный срок на кресло-коляску для инвалидов Armed: FS804LABJ – 12 месяцев с даты продажи при выполнении требований настоящего Руководства.

На быстроизнашивающиеся части и расходные материалы гарантия не распространяется.

Доставка в сервисный центр и обратно осуществляется за счет клиента.

**Сервисный центр:** ООО «МедКонтракт»

195197, г. Санкт-Петербург, пр. Маршала Блюхера, д. 21, корп. 3, лит. А, пом. 13-Н

**Телефоны сервисных центров:**

г. Москва: (495) 989-12-89

г. Санкт-Петербург: (812) 702-73-02

г. Екатеринбург: (343) 357-33-61